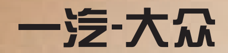


第三代奥迪symphony收音机
使用说明书



前言

感谢您的信任并选择奥迪收音机。

您的奥迪新车采用了最新的操作方式，使您能够通过收音机集中完成车辆调节和车辆电子装置的操作。

我们希望您能够认真阅读本使用说明书，尽快全面地了解收音机的功能和用途，并且在行车过程中进行全面的应用。

请注意本使用说明书是对汽车使用说明书的一个补充，因此仅能与当前车辆的使用说明书共同使用。

如果您对奥迪车辆的收音机还有其它问题，请咨询奥迪汽车经销商。

希望您驾车愉快！

一汽–大众汽车有限公司

目录

关于本使用说明书

本使用说明书介绍了如何使用车辆的重要信息、提示、建议和警告。

请确保本使用说明书随时都存放在车内。尤其是在车辆出借或者出售时需特别注意此点。

本使用说明书描述的是到截稿日期为止时本车的**装备范围**。本文所描述的某些装备在不久以后才会投入使用，或者仅供应某些市场。

本使用说明书某些段落的内容不是对所有汽车都适用。在这种情况下，将会在段落开头对**适用范围**进行说明，例如“适用于：配备移动电话准备系统的车辆。”另外，选装装备用“*”标出。

插图只是用作描述基本原理，在细节方面可能与您的车辆略有不同。

在本使用说明书开头有一个**目录**，按照顺序列出了本说明书描述的所有主题。

表示方向的说明“左”、“右”、“前”、“后”都是指车辆的行驶方向而言的。

* 选装装备。

▶ 该段落继续到下一页。

■ 表示该段落已结束。
® 注册商标使用符号 ® 标出。
没有这个符号并不等于允许随意使用商标所用的文字和符号。

⇒ ⚠ 提示参阅本段中的“**注意！**”。如果这个提示带有页数，相应的“**注意**”则不在本段中。



注意！

带有此符号的文本包含与您的安全相关的信息，并提醒您可能有事故及受伤的危险。



小心！

带有这个符号的文字提醒您注意可能会损坏车辆。



环保提示

带有这个符号的文字包含了有关环境保护的提示。



提示

带有这个符号的文字包含了有关的附加信息。 ■

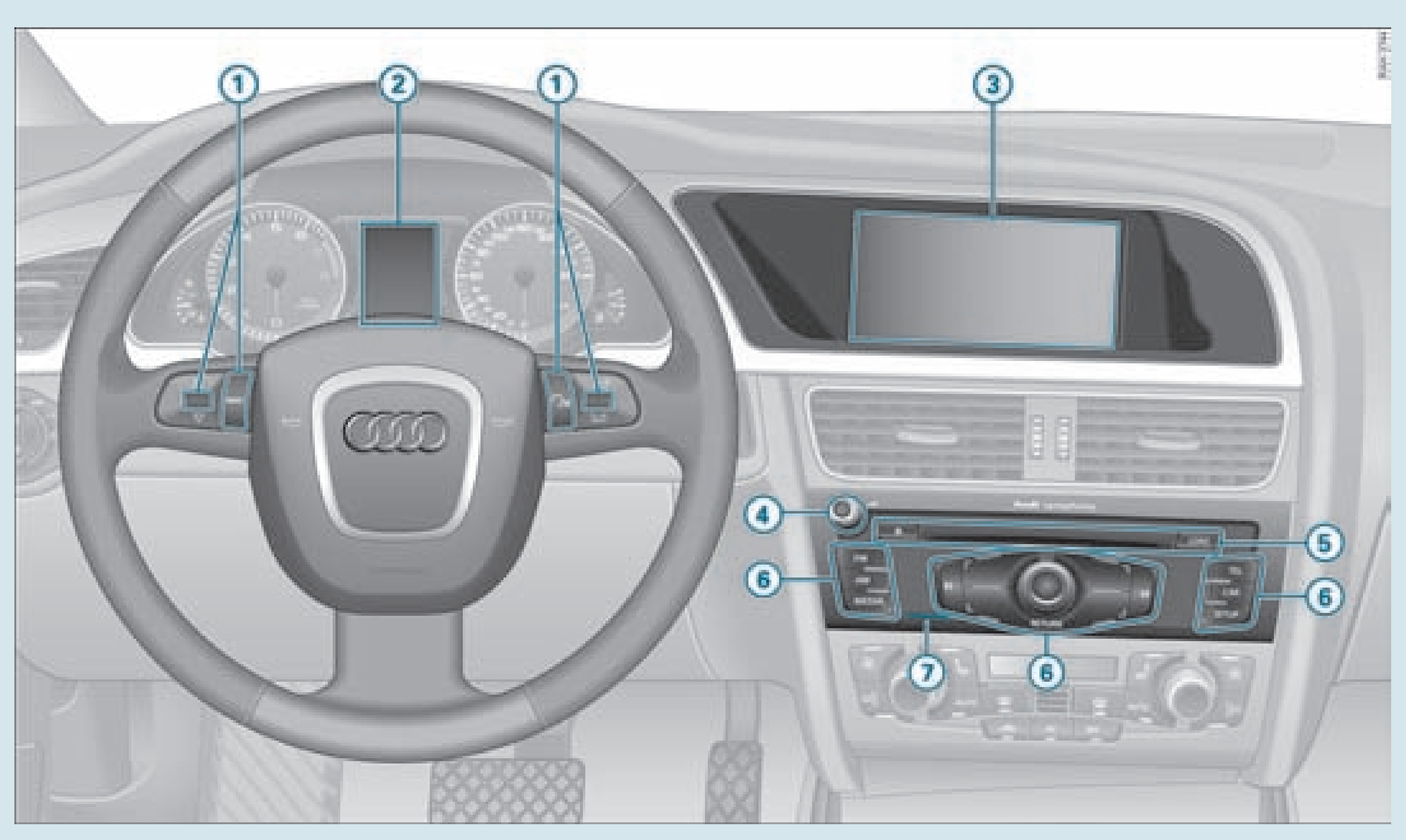


图 1 奥迪 **symphony** 收音机

概述

操作单元

此一览图能够帮助您迅速熟悉操作单元及其功能。

提示

- 请注意，本使用说明书只描述了奥迪收音机及其组件。关于车辆操作和运行的其它信息请参阅车辆使用说明书。
- 收音机的很多功能都可以通过多功能方向盘*进行操作 ⇒ 第 48 页。■

交通安全提示

如果在驾驶车辆时操作收音机，必须随时注意当前的交通状况，必要时，为了确保交通安全必须中断操作。在行驶过程中，请尽可能使用多功能方向盘 ⇒ 第 48 页进行操作。

注意！

- 如今的道路交通，要求道路使用者必须始终保持高度的注意力。作为驾驶员对于交通安全负有重要责任。因此，只有在交通情况确实允许且您时刻都能控制本车的情况下，才能操作奥迪收音机，否则有发生事故的危险！
- 音频系统的音量设置不可过大，要保证驾驶员随时都能听到车外的警车和救火车警笛之类的声音信号，否则有发生事故的危险！
- 请遵守在机动车内使用电话的有关法规！■

保养提示

清洁显示屏

– 使用柔软、洁净的毛巾和 LCD 清洗剂清洁显示屏。

清洁操作元件

– 首先用毛刷清洁操作元件，以清除灰尘。
– 然后用洁净、柔软并略微润湿的抹布擦拭操作元件。



小心！

接触显示屏时务必小心谨慎。手指按下或用尖锐物体接触，可能在显示屏上产生凹陷或者划痕。■

驱动器

关于使用 CD 的一般提示

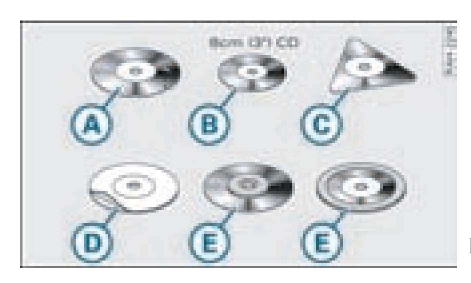


图 2 不允许使用的 CD

确保良好播放品质的前提

为了确保良好、高质量的播放品质以及避免损坏驱动器，请注意以下几点：

- 不得使用损坏或划伤的 CD Ⓐ 。
- 不得使用直径为 8 厘米/3 英寸的单曲 CD Ⓑ 。
- 不得使用非圆形的 CD（异型 CD） Ⓒ 。
- 不得粘贴标签 Ⓓ 。
- 不得使用保护环 Ⓔ 。
- 不得使用脏污的 CD。
- 不得使用 CD 保护膜或者稳定器。
- 必须将 CD 始终保存在防护套内，并避免阳光直射。

驱动器和 CD 的清洁

CD 清洗碟可能会对驱动器造成损伤。在清洁驱动器时不得使用 CD 清洗碟。

使用柔软不起绒的毛巾清洁 CD。从中心向外沿直线方向擦拭 CD。较重的污渍可以使用普通的 CD 清洗剂或者异丙醇清除。不得使用汽油、油漆稀释剂或者唱片清洁剂，因为此类物质能够对 CD 造成损伤。

激光设备的使用

根据德国工业标准 DIN IEC 76 (CO) 6/VDE 0837，激光设备分为 1-4 个安全等级。本车所安装的音频装置满足安全等级 1 的要求。激光为低能量或被屏蔽，从而使在规定条件下使用时不会产生危险。

读取错误显示

显示屏上的读取错误显示可能是由下列原因造成的：

问题	排除方法
CD 脏污	清洁 CD。
CD 划伤	用一个没有划伤的 CD 更换此 CD。
CD 插入时正反面倒置。	将 CD 带有文字的一面向上插入驱动器。
CD 上形成冷凝水。	等待直至 CD 干燥。
驱动器的机械机构发生功能故障。	重启收音机，或者请咨询奥迪经销商或专业经销商。

▶

提示

- 具有拷贝保护的音频 CD 或者不符合音频 CD 标准的 CD 可能会无法播放。符合标准的 CD 可以 在 CD 上的看到“精密光盘数字音频 (Compact Disc Digital Audio) ”的标志。
- 当车外温度过高或过低时，可能会暂时无法播放 CD。为了保护 CD 和扫描激光器已经安装了温度保护开关。
- 不得拆卸装置外盖。设备的任何一部分用户都无法进行自行修理。■

存储卡的一般提示

既可以使用 SD 卡也可以使用 MMC 卡作为存储卡。

读卡器已经使用市场上大量的产品进行了测试。虽然如此还会出现无法读取某些存储卡的个别情况。

将存储卡保存在适宜的外套中，避免数据载体受到污浊、灰尘微粒和其他损伤。

我们推荐您不要将音乐文件夹直接存储在存储卡的主目录下，而是创建文件夹（例如某个音乐潮流/艺术家的所有标题储存在一个文件夹内）。



小心！

请仅使用一体式存储卡。如果使用适配卡（多部分组成的存储卡），存储卡在车辆运转过程中会由于振动从适配器中脱出。从而可能造成某些部件留在驱动器中。

提示

- 某些存储卡类型可能会存在功能性限制。
- 不支持 DRM 数字版权管理保护的文件。
- 不要将重要数据存储在存储卡上。

大众公司对受损或丢失的数据和文件不负任何责任。■

CD 换碟器

引言

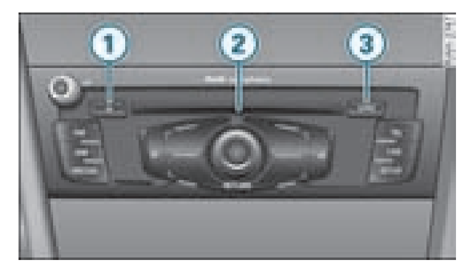


图 3 装入 CD

① 弹出按钮
② CD 插口
③ 按钮 LOAD（装入）

收音机具有一个 CD 换碟器。可以将音频 CD 或者 MP3/WMA CD 装入 CD 换碟器。

已插入驱动器的 CD 可以使用功能按键 MEDIA 进行操作。▶

MP3/WMA 文件夹必须具有下列属性：

	MP3 文件	WMA 文件
格式	ISO 9660 Level 1 和 2 Joliet （单一区段和多区段）	
比特率	32 至 320 比特率以及可变比特率	
文件及目录数量	每个目录最多 512 个文件，每个存储介质最多 1000 个文件和目录	
播放列表	每个存储介质最多 128 个	
播放列表格式	M3U、PLS、ASX 和 WPL	
ID3 标签/WMA 标签	版本1.1 和 2.3	版本 7.8 和 9
支持介质	CD-ROM、CD-R、CD-RW，存储量分别为 650 MB、 700MB 和 800MB	

提示

- 请注意 CD 使用的相关提示 ⇒ 第 7 页。
- CD 换碟器不支持通用磁盘格式 (UDF) 的音频文件。
- 变比特率的 MP3 文件的播放显示时间可能会与实际时间并不一致。
- 存储介质中的播放列表或文件夹越多，存储介质的加载时间也就越长。
- CD 换碟器不支持 DRM 保护的文件。
- 请注意音乐文件受到版权法的保护。
- 由于 CD-R/CD-RW 刻录盘的不同以及存储大小的不同，某些存储介质的功能性可能会受到限制。 ■

装入 CD

在 CD 换碟器中可以最多装入 6 张 CD。
不得使用外力将 CD 压入驱动器。CD 进入驱动器为自动式。

装入一张 CD

请按按钮 LOAD（装入）③ ⇒ 第 8 页，第 3 页。如果 CD 换碟器已经准备好装入 CD，在显示屏上就会显示“**请插入 CD**”。

– CD 带有文字的一面向上，将 CD 沿直线推入 CD 插口② 。

CD 就会被自动装入 CD 换碟器的下一个空缺位置。

装入所有 CD

– 保持按下按钮 LOAD（装入）③ 超过两秒钟。如果 CD 换碟器已经准备好装入CD，在显示屏上就会显示“**请插入 CD**”。

– CD 带有文字的一面向上，将 CD 沿直线推入 CD 插口② 。如果 CD 换碟器已经准备好装入下一个 CD，在显示屏上就会显示“**请插入 CD**”。

– 在显示屏上显示“**请插入 CD**”后，将下一个 CD 推入。

将 CD 装入某个空缺位置

– 按下按钮平 LOAD ③（装入）。在显示屏上会显示 CD 列表。

– 将控制按钮旋转至显示屏上显示的 CD 空缺位置，并按下控制按钮。如果CD 换碟器准备就绪，在显示屏上就会显示“**请插入** CD”。
– 将 CD 带有文字的一面向上沿直线方向推入 CD 插槽 ② 。

将 CD 装入某一已被占用的位置

– 按下按钮 LOAD（装入）③ 。在显示屏上就会显示 CD列表。
将控制按钮旋转至显示屏上显示的已被占有的 CD 位置，并按下控制按钮。就会弹出相应的 CD。在显示屏上就会显示“**请取出** CD”
– 将 CD 从 CD 插槽 ② 中取出。如果 CD 换碟器已经准备就绪，在显示屏上就会显示“**请插入** CD”。
– 将 CD 带有文字的一面向上沿直线方向推入 CD 插槽 ② 。
当在装入全部 CD 的过程中重新按下按钮 LOAD（装入），装入CD 的过程就会中断。■

选择 CD

前提条件：播放存储介质已启动 ⇒ 第 32 页，并且在 CD 换碟器中已经插入了一张 CD。

– 按下控制按钮 Quelle（播放源）。
– 将控制按钮旋转至某一 CD 位置。
– 按下控制按钮，选择 CD。■

弹出 CD

弹出一张 CD

– 按下弹出按钮 ① ⇒ 第 8 页，图 3。
– 旋转并按下控制按钮，选择收音机显示屏上的 CD。

弹出全部 CD

– 保持按下弹出按钮 ① ⇒第 8 页，图 3。所有 CD 会依次弹出。■



提示

如果弹出后 30 秒内未将 CD 槽中的 CD 取出，CD 就会被重新自动吸入 CD 换碟器内。■

读卡器

引言

收音机安装有一个读卡器。在读卡器中可以装入 SD 或者 MMC 存储卡。插入读卡器中的存储卡可以使用功能按钮 MEDIA（媒体）进行操作。
MP3/WMA 文件夹须具有如下特性： ▶

	MP3 文件	WMA 文件
文件系统	FAT 或 FAT32	
比特率	32 至 320 bits/s 和可变比特率	
文件或目录数量	每个目录下最多 512 个文件和子目录 每个存储介质最多 2048 个文件和目录	
播放列表	每个存储介质最多 128 个	
播放列表格式	M3U、PLS、ASX 和 WPL	
ID3 标签/ WMA标签	版本 1.1 和 2.3	版本 7、8 和 9
支持介质	SD 和 MMC 存储卡，最大储存容量 4 GB	

提示

- 在使用存储卡时注意相关提示 ⇒ 第 8 页。
- 读卡器不支持通用磁盘格式 (UDF) 的音频文件。
- 存储介质中的播放列表或文件越多，存储介质的加载时间也就越长。
- 可变比特率的 MP3 文件的播放显示时间可能会与实际时间并不一致。
- 对于MP3 文件的压缩我们推荐最低比特率为 160 kbit/s。
- 读卡器已经使用市场上大量的产品进行了测试。虽然如此还会出现无法读取某些存储卡的个别情况。
- 请注意音乐文件受到版权法的保护。■

插入存储卡



图 4 插入存储卡

– 将存储卡带有文字的一面向上（接触面向下）推入读卡器的卡槽中 ⇒ 图 4。存储卡的缺角处必须位于右前方。

– 然后将存储卡压入读卡器卡槽中，直至感到存储卡已经卡紧，与读卡器结合紧密。当MEDIA功能激活时，系统会自动切换到读卡器，然后开始播放。

当已经插入存储卡，但没有播放时，会读取目录结构。当立即开始播放存储卡时，会显示目前播放曲目的 ID3/WMA 标签。■

取出存储卡

– 短促按下存储卡，存储卡就会从卡槽中弹出。

– 取出存储卡。■

Audi music interface（奥迪音乐接口）

适用于：配备 Audi music interface（奥迪音乐接口）的车辆

引言

Audi music interface（奥迪音乐接口）可以连接各种不同的便携式播放器。

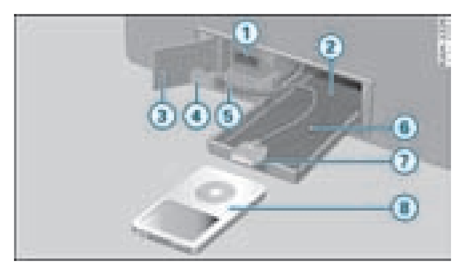


图 5 Audi music interface（奥迪音乐接口）及 iPod 适配线和 iPod

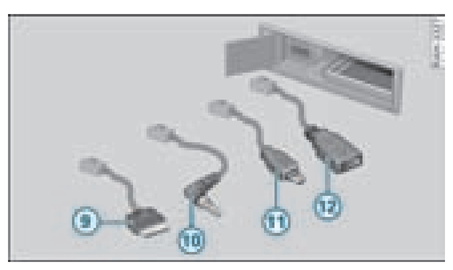


图 6 Audi music interface（奥迪音乐接口）：适配线

① Audi music interface（奥迪音乐接口）上的接口
② 放置槽
③ 盖板
④ Audi music interface（奥迪音乐接口）上的连接插头
⑤ 适配线*（例如 iPod 适配线*）
⑥ 可推拉式放置盘
⑦ iPod 适配线上的 iPod 插头*
⑧ iPod
⑨ iPod 适配线*
⑩ 3.5mm 立体声插头适配线*
⑪ Mini USB 适配线*
⑫ USB 适配线

Audi music interface（奥迪音乐接口）位于手套箱内。通过专用的适配线*可以将便携式播放器（例如 iPod、USB 大容量存储器）与Audi music interface（奥迪音乐接口）连接。这种适配线*可以在奥迪服务站或者专营商店购买。



小心！

当车内的温度过高或过低时，可能损坏便携式播放器和/或降低播放器的性能。当车内温度过高或过低时，请不要将便携式播放器遗留在车内。■

适用于：配备 Audi music interface（奥迪音乐接口）和适配线的汽车

连接 Audi music interface（奥迪音乐接口)上的适配线

– 打开手套箱。
– 掀开盖板 ③ ⇒ 图5。
– 连接适配线与 Audi music interface（奥迪音乐接口）⇒ 图 5



小心！

请小心处理适配线。务必不要夹住适配线。■

适用于：配备Audi music interface（奥迪音乐接口）和适配线的车辆

从 Audi music interface（奥迪音乐接口）上拔下适配线

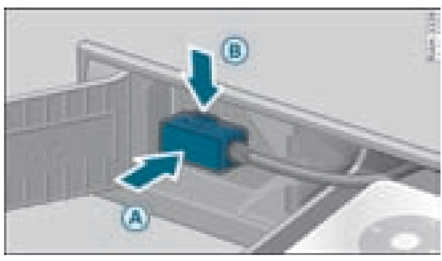


图 7 适配线：将 Audi music interface（奥迪音乐接口）上的插头解锁



图 8 适配线：将已解锁的插头从 Audi music interface（奥迪音乐接口）上拔出

前提：手套箱和 Audi music interface（奥迪音乐接口）③（⇒ 第 12 页，图 5）的盖子已经打开。

– 首先把插头 Ⓐ（图 7）压入 Audi music interface（奥迪音乐接口），并同时按下插头上的解锁片 Ⓑ。插头被松开。

– 按住解锁片，从 Audi music interface（奥迪音乐接口）拔下插头 Ⓒ ⇒ 图 8。



小心!

- 将插头从 Audi music interface（奥迪音乐接口）上拔下来时要小心，避免接口受到损坏。
- 请相应的小心处理适配线。防止夹住适配线。■

适用于：配备 Audi music interface（奥迪音乐接口）和 iPod 适配线的汽车

用 iPod 适配线连接 iPod

用 iPod 适配线把 iPod 连接到 Audi music interface（奥迪音乐接口）上。

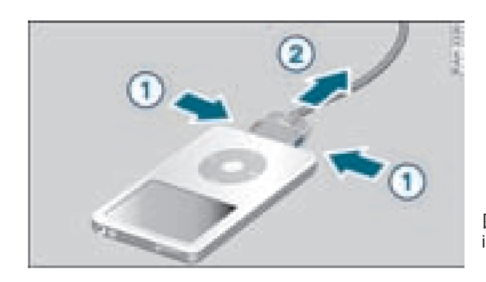


图 9 从 iPod 上拔出 iPod 插头

连接 iPod 插头

– 把 iPod 适配线与 iPod 连接。

拔出 iPod 插头

– 同时按下按钮 ① ⇒ 图 9，使锁止机构松开。

– 小心地把插头从 iPod 上拔下来 ②。

把连接的 iPod 放置在放置槽 ⇒ 第 12 页，图 5。 ▶

只要 iPod 连接着 Audi music interface（奥迪音乐接口），且点火开关已打开，便会立即通过适配线对 iPod 电池充电。

通过 iPod 适配线可以与下列 iPod 连接：

- iPod mini （版本 1.3.0）
- iPod nano 1G、2G 和 3G
- iPod 4G　　第四代（版本 1.2.1）
- iPod 5G　　第五代视频
- iPod 6G　　第六代 classic
- iPod touch
- iPhone

其他 iPod 版本（例如 iPod Shuffle） 不能使用 iPod 适配线连接。使用选配的 3.5 mm 插头适配线 * 可以把这些装置作为便携式播放器连接 ⇒第 15 页。

Audi music interface（奥迪音乐接口）不支持下列 iPod 操作：

- 对曲目评分
- 在一首曲目中跳转到某一位置
- 把曲目添加到 "On-the-go"（活动式）播放列表
- 显示文件夹 "Compilations"（编辑）。如果 iPod 菜单中见的菜单 项 "Compilations"（编辑）处于打开状态，那么艺术家列表中就不会导入用 "Teil einer Compilation"（编辑中）标记的曲目。
- 标记已经读取/新的播客

提示

- 在播放视频博客时仅播放音频，视频图片在显示屏上不会显示。
- 使用 iPod 的问题也会影响收音机操作。

当出现这些情况时，请重新启动 iPod（⇒ iPod 操作手册）。

- 关于通过收音机操作 iPod 的其它信息见 ⇒ 第 32 页起的内容。
- 关于操作 iPod 的重要说明请见您的 iPod 操作手册。
- 我们建议您使自己的 iPod 软件保持最新的状态。 ■

适用于：配备 Audi music interface（奥迪音乐接口）和 USB／ Mini–USB 适配线的汽车

通过 USB/Mini-USB 适配线连接便携式播放器

可以通过 USB/Mini-USB 适配线把不同的 USB 存储介质与 Audi music interface（奥迪音乐接口）连接。

已连接的存储介质放置在放置槽中 ⇒第 12 页，图 5。

Audi music interface（奥迪音乐接口）支持 "USB Device Subclass 1，2 and 6"（USB 驱动程序子集 1、2 和 6）的存储介质。关于存储介质的 "USB Device Subclass"（USB 驱动程序子集）的信息请从制造商处了解。

支持的 USB 存储介质如下：

- USB 存储棒
- 单读卡器
- 多读卡器（第一个使用的卡槽）
- 不需要专用软件驱动的 USB MP3 播放器
- 外置 USB 闪存
- 外置 USB 硬盘 (HDD) (1"、1.8"、2.5") 驱动器，起动电流/持续电流最大为 500 mA
- MTP 播放器（在 MTP 播放器上激活 MTP 模式）

MP3/WMA/AAC 文件必须具有如下属性： ▶

	MP3 文件	WMA 文件	AAC 文件
格式	MPEG-1, MPEG-2 MPEG-2.5	版本 7、8 和 9	MPEG-4
扩展名	.mp3	.wma	.mp4, .m4a, .m4b
特点			LC-低复杂度
标准	ISO 9660-Level 1 和 2		
文件系统	FAT16、 FAT32		
文件名	文件名称的显示受收音机显示屏限制		
比特率	8至 320 kbit/s 和可变比特率	64 至 320 kbit/s 和可变比特率	32 至 320 kbit/s
文件数量	每个目录下最多 1000 个文件		
文件夹结构	最多 7 个子文件夹		
播放列表	最多 119 个播放列表，每个播放列表最多 1000 个条目		
播放列表格式	M3U、PLS、ASX、WPL		
ID3 标签/ WMA标签	版本1、1.1、2.2 、2.3 和 2.4，最多 30 个字符	版本 7、8 和 9 最多 30 字符	

提示

- 可以缩短在已连接的 USB 存储介质上查找音乐文件的过程，方法是编制一个用于音乐文件和播放列表的中心文件夹，并将其按字母顺序置于存储介质的首位。

- 请勿使用 USB 延长线或适配接头。它们会对性能产生负面影响。
- 不符合 USB 2.0 标准的便携式播放器可能会受到性能限制。
- 由于 USB 存储介质品种繁多而且存储容量各不相同，所以在使用存储介质时功能可能会有局限性。
- iPod 可能会无法通过 USB 适配线*连接，而是仅能通过 iPod 适配线*（⇒ 第 12 页）与 Audi music interface（奥迪音乐接口）连接。■

适用于：配备 Audi music interface（奥迪音乐接口）和 3.5 mm 插头适配线的汽车

通过 3.5 mm 插头适配线连接便携式播放器

通过3.5mm插头适配线将便携式播放器（例如 MP3 播放器）与 Audi music interface（奥迪音乐接口）连接

– 把 3.5 mm 插塞插入便携式播放器的耳机插口。便可通过本车的音响系统播放音频。

如果已经选择外接音频输入播放源或者 Audi music interface（奥迪音乐接口），那么在插入 / 拔出 3.5 mm 插塞时*可能会出现干扰噪音。为了避免这个干扰噪音，在插入 / 拔出便携式播放器前打开静音功能（⇒ 第 21 页）或者打开另一个音频播放源（例如收音机 ⇒ 第 27 页）。



提示

我们建议您把便携式播放器的音量调到约为最大音量的70%。可以进行音量适配（例如收音机音量）⇒ 第 37 页。

辅助设备接口 (Aux-in)

适用于：带有辅助设备接口 (Aux-in) 的汽车

引言

通过 3.5 mm 插塞连接便携式播放器和辅助设备接口(Aux-in)。

辅助设备接口 (Aux-in) 位于中间扶手内部。它通过 3.5 mm 插塞与便携式播放器连接。但是无法保证所有便携式播放器都正常工作。


小心！

当车内的温度极高或极低时，都有可能对便携式播放器造成损坏和/或降低播放器的性能。因此当车内温度极高或极低时，请不要将便携式播放器放置在车内。


提示

关于便携式播放器操作的重要说明请参见制造商的操作手册。■

适用于：带有辅助设备接口 (Aux-in) 的汽车

连接播放器

前提：已启动收音机 ⇒第 27 页。

– 使用 3.5 mm 插塞*连接播放器，然后把延长线插入辅助设备接口 (Aux-in) 。

– 按下功能按钮 [MEDIA]。

– 旋转控制按钮至**外接音频输入位置**，按下控制按钮。识别成功后在显示屏上显示**外接音频播放源已打开**。

– 在取下存储介质前，重新切换至收音机模式。

音频文件的选择需要通过播放器的操作元件来进行。音量可以通过开启/关闭按钮（ ⇒ 第 21 页）、功能**输入电平**（ ⇒ 第 37 页）、多功能方向盘*（ ⇒ 第 48 页）或者直接在播放器上进行调节。


注意！

当今的道路交通要求道路使用者必须始终保持高度的注意力。作为驾驶员对交通安全负有重大责任。在驾车时请不要操作便携式播放器，否则有发生事故的危险。


提示

- 我们建议您把便携式播放器的音量调到约为最大音量的 70%。在通过车辆的音响系统适配音量前，请先使用便携式播放器的音量调节器。
- 在发动机停机、播放器打开时汽车蓄电池会放电。■

一般操作

开启和关闭



图 10 开启/关闭按钮

自动模式

– 将点火钥匙插入点火锁中，开启收音机。就会显示最后选择的主功能菜单。最后选择的音频播放源也会打开。

– 将点火钥匙拔出，收音机关闭。设置保存。

手动模式

– 短促按下开启 / 关闭按钮，开启收音机。

– 保持按下开启 / 关闭按钮，直至收音机关闭。

在下一次点火时，手动关闭的收音机不会自动开启。

在点火开关关闭时，收音机仍可工作约 10 分钟，但在此时间段内未按下收音机的功能按钮、控制按键或者按钮，收音机就会自动关闭。



提示

在发动机停机时，如果蓄电池的充电状态低于某个规定的值，收音机就会自动关闭。如果需要重新使用收音机的功能，必须起动发动机。

操作原理

收音机的功能需要通过收音机上按钮的按下和旋转来操作。

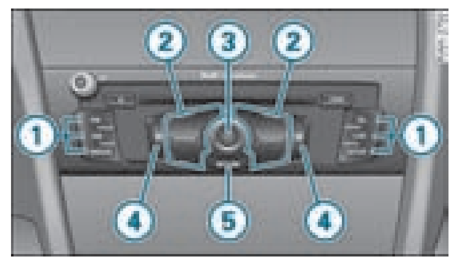


图 11 收音机上的按钮

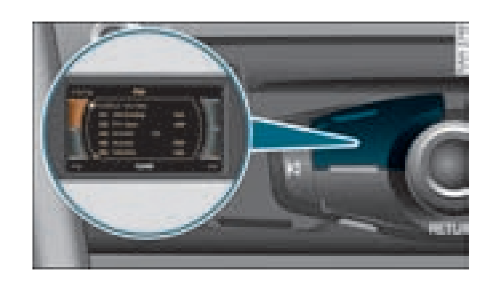


图 12 在显示屏上相对于按键符号的控制按键的分布

① 功能按键

按下功能按键，启动某一运行状态。例如按下功能按键 FM / AM 启动运行状态“收音机”。

通过功能按键 SETUP 进行其他设置，激活其他运行模式。

② 控制按键

按下与显示屏四角相对应的功能按键，开启四个显示屏角上所显示的功能。例如左上方的功能按键与显示屏左上方角相对应 ⇒ 图 12。

③ 控制按钮

向左向右旋转并按下控制按钮，选择显示屏上的菜单选项。

④ 箭头按键

按下按键后退 |◁ 或者前进 ▷|，选择前一个或者下一个收音机电台。

按下按键前进 ▷| ，就会选择目前音频播放源的下一个曲目。在某个曲目播放的最初 10 秒内，按下按键后退 |◁ ，就会跳转至前一个曲目，并且在 10 秒钟之后跳至曲目开头。

如果保持按下存储介质模式下的前进 ▷| 和后退 |◁ 按键，就会激活快进和快退功能。

⑤ 返回键

取消未确认的选择项或者返回上一层菜单，请按下按键 RETURN 。

显示屏

“标准”菜单

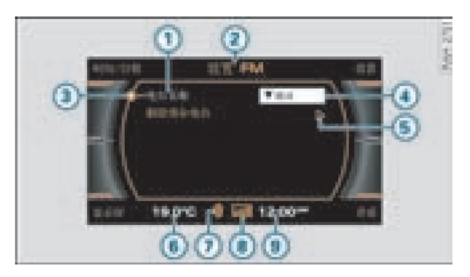


图 13 FM 设置

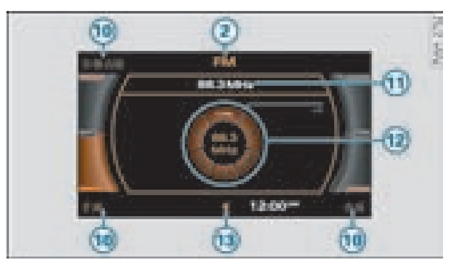


图 14 FM 子菜单

在按下功能按键（见第 4 页）之后，在显示屏上出现菜单。

标注号	符号 / 名称	解释
①	选择项	所选菜单项显示白色。
②	标题行	所选的运行模式（例如 FM 设置 ⇒ 第18页，图 13）如果汽车配有电话，会显示移动运营商*，可能还会显示漫游符号△。
③	光标	显示菜单中所选的行。
④	选择框	可选的菜单项。
⑤	箭头	显示其它选择或者设置。
⑥	温度显示*	空调的设置温度*。
⑦	蓝牙标志	移动电话通过蓝牙与移动电话准备系统连接。
⑧	信号强度条*	移动电话连接的质量，或者 PIN：输入 PIN ⇒ 第 42 页 PUK：输入 PUK ⇒ 第 42 页 SIM：插入 SIM 卡
⑨	时钟时间	设置的时钟时间 ⇒第 23 页。
⑩	显示屏角	显示可选功能。使用控制按键选择功能。显示屏右上角对应右上方的控制按键。
⑪	子标题	显示所选择的项（例如设置的收音机电台）
⑫	控制轮	通过旋转和按下控制按钮来操作。
⑬	静音标志	开启的音频播放源切换为静音模式。

拼写器

使用拼写器输入电话号码。

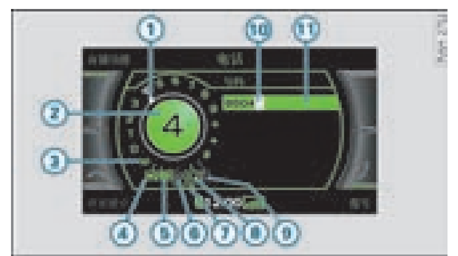


图 15 数字拼写器：输入电话号码

在电话*运行模式下必须输入数字。在显示屏会出现数字拼写器 ⇒ 图 15。在输入的过程中，旋转并按下 0-9 及 A-Z ⑧ 的控制按钮，按照需要在数字和字母之间进行切换。

下列表格对输入的字母和数字进行了说明：

标注号	符号 / 名称	解释
①	选择箭头	所选部分显示白色，并且在输入环内以放大方式显示。
②	输入环	将选择箭头所选的符号以放大方式显示。
③	◯◯	转入语音信箱
④	⬅	删除光标所显示的左侧白色符号
⑤	◀▶	光标在输入框内前进 /后退。
⑥	⬆	小写切换为大写。
⑦	OK	确认输入。
⑧	0-9 或 A-Z	字母输入格式切换为数字输入格式或数字输入格式切换为字母输入格式
⑨	空格	在输入框中插入空格。
⑩	光标	标记目前的编辑位置。
⑪	输入框	显示输入。

■

使用拼写器输入字母、数字和符号

拼写器一览请参见 ⇒第 19 页。

输入字母、数字和符号

– 将带选择箭头 ① 的旋转按钮旋转至字母、数字或者符号。所选择的输入项就会在输入环 ②中以放大形式显示。

– 按下控制按钮，确认输入的字母、数字和符号。输入项就会显示在输入框 ⑪中。

– 如果已经输入了全部数字，将控制按钮旋转至 OK⑦，并按下控制按钮。

删除字母、数字和符号

– 旋转带选择箭头⬅④ 的控制按钮。

– 按下控制按钮，删除输入框中的最后一个字符。

– 保持按下控制按钮，直至输入框中不再显示字符，即可删除输入框中的所有字符。

特殊符号（例如连字符或者点号）使用数字拼写器输入。■

关闭/开启显示屏



图 16 关闭显示屏

关闭显示屏

– 在设置菜单中按下控制按键“Display”（显示屏）。

– 旋转控制按钮至“**关闭显示屏**”⇒ 见图 16，并按下控制按钮。显示屏关闭。

开启显示屏

– 按下或旋转控制按钮，或

– 按下某个功能按键，或

– 按下某个控制按键，或

– 按下按钮 RETURN 。



提示

在显示屏关闭以后，可以使用箭头按钮进行已设置音频播放源的电台切换。

调节音量

通过开启/关闭按钮将正在运行的音频播放源调节至高音量、低音量或静音。



图 17 收音机音量调节以及静音切换

高音量和低音量调节

– 向右或者向左旋转开启 / 关闭按钮。调节后的音量就会自动存储起来。

静音切换（静音）

– 短促按下开启 / 关闭按钮。在显示屏上就会显示虚线形式的扬声器标志符号。

取消静音

– 短促按下开启 / 关闭按钮，或

– 向右旋转开启 / 关闭按钮。

如果音量过高或过低，在开启收音机时会自动回复到出厂时的设定值。

如果关闭已切换为静音的收音机（静音），在再次开机时会自动调节至音量的最小值。

在MEDIA运行模式下，静音的时段内会暂停播放。



提示

不需要将手从方向盘上拿开，还可以使用多功能方向盘上右边的菜单辊钮调节音量 ⇒ 第 48 页。■

音质设置

基本设置



图 18 高音选择



图 19 高音设置

– 在音频菜单或者设置菜单上按下控制按钮“**音质**”⇒ 第 5 页。
– 旋转控制按钮至某一菜单项（例如“高音”⇒ 图 18）。
– 按下控制按钮。在显示屏上所选的菜单项会放大显示 ⇒ 图 19。
– 向左 / 右旋转控制按钮，使音质符合要求。
– 按下控制按钮，确认音质设置。

可进行如下几种音质设置：

- 高音
- 中音
- 低音
- 音量左右均衡
- 音量前后均衡
- 随速调节音量
- DSP PREMIUM* ⇒ 第 23 页
- 音量设置 ⇒第 26 页

高音、中音、低音的设置适用于正在使用的运行模式。音量左右均衡和音量前后均衡不取决于运行模式。



提示

如果汽车加装有符合 VDA 标准的电话系统，装置的输入音量在调节为平均值时，音质播放的效果最好。■

适用于：带有 DSP Premium 的汽车

DSP PREMIUM



图 20 DSP PREMIUM

显示 DSP PREMIUM 菜单

– 在音频菜单或者设置菜单内按下控制按钮“**音质**”⇒ 第 5 页。

– 旋转控制按钮至 DSP PREMIUM，并按下控制按钮。在显示屏上显示 DSP PREMIUM 菜单 ⇒ 图 20。

环绕音

– 旋转控制按钮至“**环绕音**”，并按下控制按钮。

– 旋转控制按钮至“**打开**”，开启环绕声。

– 按下控制按钮，确认设置。

音量与车速自动匹配(GALA)

– 旋转控制按钮至“**音量与车速自动匹配**”，并按下控制按钮。

– 旋转控制按钮，从七个不同的级别中选择一个，然后按下控制按钮，选择音量调整的强度。

– 旋转控制按钮至“**关闭**”，并按下控制按钮，关闭功能。

– 旋转控制按钮至“**自动**”，并按下控制按钮，选择音量与环境噪音自动匹配。

时钟设置



图 21 时间设置

进入时间设置菜单

– 按下功能按键 SETUP 。

– 按下控制按钮“**时间**”。在显示屏上会出现时间设置的菜单 ⇒图 21。▶

选择时间源*[1)]

– 旋转控制按钮至“**时间源**”，并按下控制按钮。

– 旋转控制按钮至 "Quarz" (石英钟)或者“无线电时钟*”，并按下控制按钮。**无线电时钟***时间源在转速表上通过“无线电时钟接收标志”显示。

时钟设置（仅 Quarz 时间源）

– 旋转控制按钮至“**时间**”，并按下控制按钮。在显示屏上的小时数值显示白色。

– 向左 / 右旋转并按下控制按钮，调整小时数值。在显示屏上分钟数值显示白色。

– 向左 / 右旋转控制按钮，调整分钟数值。

– 按下控制按钮，关闭时钟输入。

调整日期（仅 Quarz 时间源）

– 旋转控制按钮至“**日期**”，并按下控制按钮。在显示屏上年份数值显示白色。

– 向左 / 右旋转并按下控制按钮，调整年份数值。在显示屏上月份数值显示白色。

– 向左 / 右旋转并按下控制按钮，调整月份。在显示屏上日的数值显示白色。

– 向左 / 右旋转控制按钮，调整日。

– 按下控制按钮，关闭日的输入。

时间格式设置

– 旋转控制按钮至“**时间格式**”，并按下控制按钮。

– 旋转控制按钮至“24 h”或“AM/PM”。

– 按下控制按钮，确认设置。

日期格式设置

– 旋转控制按钮至“日期格式”，并按下控制按钮。

– 旋转控制按钮至“**日 / 月**”，并按下控制按钮，日期格式设置为“日 / 月”。

– 旋转控制按钮至“**月 / 日**”，并按下控制按钮，日期格式设置为“月 / 日”。



提示

如果无线电时钟*未接收无线电信号达到三天，就会自动切换为石英钟。■

[1)]仅适用于装有无线电时钟的汽车。

重新启动收音机（重启）

通过开启 /关闭按钮重新启动收音机的功能。



图 22 开启/关闭按钮

– 保持按下开启 / 关闭按钮（图 22），直至收音机重新启动。■

其它设置

菜单语言

– 选择路径：功能按键 SETUP > 控制按钮“**设置**” > “**菜单语言**”。

可以更改显示屏和驾驶员信息系统的显示语言。

可选语言为中文、德文和英文。■

计量单位

– 选择路径：功能按键 SETUP > 控制按钮“**设置**” > “**计量单位**”。

可以更改收音机、驾驶员信息系统和空调器显示屏上所显示的计量单位。

可以设置的计量单位如下：

- 距离（公里或英里）
- 速度（公里 / 小时或英里 / 小时）
- 温度（摄氏温度或者华氏温度）
- 压力（巴或者磅 / 平方英寸）■

默认设置

– 选择路径：功能按键 SETUP > 控制按钮“**设置**” > “**默认设置**”。

下列功能可以恢复为默认设置：

- MMI 设置
- 音质设置
- 收音机
- CD
- 电话*

在选定功能之后，旋转控制按钮至“**系统复位**”。旋转控制按钮至“**是**”，并按下控制按钮，确认输入。▶

激活选择项“**全选**”，您也可以同时将列表中所有功能恢复至默认设置。■

版本信息

– 选择路径：功能按键 SETUP > 控制按钮“**设置**”>“**版本信息**”。
此项功能会显示收音机的软硬件版本。■

显示屏亮度

– 选择路径：功能按键 SETUP >控制按钮“**设置**”>“**亮度**”。
通过向左 / 右旋转控制轮，可以调节显示屏的亮度。■

Entertainmentabsenkung（降低娱乐系统音量）

– 选择路径：功能按键 FM / AM > 控制按钮“**音质**”>“**音量设置**”>“**降低娱乐系统音量**”。
通过“**降低娱乐系统音量**”可以在奥迪泊车系统运行的过程中降低正在运行的音频播放源的音量。
“**降低娱乐系统音量**”可以在 Media 或者收音机运行模式下进行设置。

收音机收听

引言



图 23 FM 电台列表

收音机有 FM 和 AM 两个接收波段。在电台列表中显示可接收的电台，可以直接选择收听。当然您可以在收音机上通过按键设置下一个可接收的电台，或者选择所有电台试播几秒钟。在电台列表中您可以以任意顺序创建您最喜欢的电台。

超短波（FM 接收波段）

FM 电台列表会自动更新。您也可以手动更新电台列表 ⇒图 23。

调幅（AM 接收波段）

AM 电台列表必须手动更新 ⇒ 图 24。

如果离开了波段的接收范围，仍然会继续显示列表中的电台，但是接收会受到干扰。■

启动收音机运行模式

前提：收音机已开启 ⇒第 17 页。

– 按下功能按键 [FM] / [AM] 。在显示屏上出现电台列表或者最近播放的收音机菜单。

在显示屏上显示收音机最后运行时所打开的菜单。在收音机运行模式下重新按下功能按键 [FM] / [AM] ，调出电台列表菜单。■

从电台列表中选择电台

在电台列表中列出了接收波段已设置的可接收电台。



图 24 AM 电台列表

前提：接收波段已设置，并且显示屏已显示可接收的收音机电台 ⇒ 第 27 页。 ▶

– 旋转控制按钮至所希望的电台。
– 按下控制按钮，进行电台设置。
– 旋转控制按钮至“**更新电台列表**”（第 27 页，图 24），并按下控制按钮，更新电台列表。



提示

此项功能还可以使用多功能方向盘进行设置 ⇒ 第 49 页。■

电台设置



图 25 手动选台（FM 频段）

下一个可接收的电台

– 按下控制按键“**手调**”。
– 旋转控制按钮至 >|（向前搜索）或者 |<（向后搜索）。
– 按下控制按钮，就会设置下一个可接收的电台。

手动设定频率

– 按下控制按键“**手调**”。
– 旋转控制按钮至“**手调**”（手动搜索）⇒ 图 25，并按下控制按钮。
– 向左 / 右旋转控制按钮，选择电台频率。
– 按下控制按钮，确认所选电台频率。■

电台试播

用 SCAN 功能可以短时试播可接收的电台。



图 26 SCAN 功能

– 按下控制按钮“**手调**”。
– 旋转控制按钮至 "SCAN"（电台试播）⇒ 图 26，并且按下控制按钮。在显示屏上就会出现电台列表。
– 再次按下控制按钮，停止 "SCAN" 功能。就会选定最后运行的电台。▶

如果由于激活 SCAN 功能而打开了电台列表，您也可以从列表中选择一个电台。再次按下控制按键“**手调**”，就会返回至控制轮显示页面。■

存储电台

存储器列表可以从所有接收波段中存储最多 30 个电台。

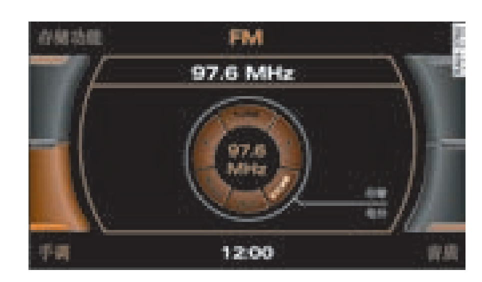


图 27 存储电台



图 28 存储电台

前提：已选定一个电台 ⇒ 第 28 页。

通过控制按钮

– 保持按下控制按钮，直至存储器列表中的电台被置于下一个空闲位置处。
– 向左 / 右旋转控制按钮，可以更改电台在存储器列表中的位置。
– 按下控制按钮，将电台存储到已设定的位置。

通过存储器控制按键

– 按下“**存储器**”控制按键。
– 按下控制按钮，已设定的电台就会被置于存储器列表中的下一个空闲位置。
– 向左 / 右旋转控制按钮，更改电台在存储器列表中的位置。
– 按下控制按钮，将电台存储至已设定的位置。

通过手调控制按键

– 按下控制按键“**手调**”。
– 将控制按钮旋转至 "STORE（存储电台）⇒ 图 27。
– 按下控制按钮，已设定的电台被置于存储器列表中的下一个空闲位置。
– 向左 / 右旋转控制按钮，更改电台在存储器列表中的位置。 ▶

– 按下控制按钮，就会设置下一个可接收的电台。



提示

您可以将单个或者全部电台从存储器列表中删除 ⇒ 第 31 页。■

选择已存储的电台

前提：在存储器列表中已经存储了一个电台 ⇒ 第 29 页。

– 按下控制按键“**存储器**”，显示存储器列表。
– 旋转控制按钮至电台，从存储器列表中选择电台。
– 按下控制按钮，设定电台。



提示

也请尝试使用多功能方向盘选择已存储的电台 ⇒ 第 49 页。■

移动已存储的电台

前提：存储器列表中已存储了一个电台 ⇒ 第 29 页。

– 按下控制按键“**存储器**”，显示存储器列表。
– 旋转控制按钮至“**移动**”电台名称功能，并按下控制按钮。
– 向左 / 右旋转控制按钮，更改电台在存储器列表中的位置。
– 按下控制按钮，将电台存储到已设定的位置。■

其它设置

显示收音机文字

前提：FM 接收波段已经设定。

– 选择路径：功能按键 [FM] > 控制按键“手调” > “文字”（收音机文字）。

收音机文字是某些电台发送的附加信息（例如电台名称、艺术家或曲目）。■

电台名称

前提：FM 接收波段已经设定。

选择路径：功能按键 [FM] > 控制按键 [SETUP] > “**电台名称**”。

电台名称可变

显示屏显示 FM 电台发送的滚动文本。

电台名称固定

显示屏不显示 FM 电台发送的滚动文本。锁定目前的滚动文本片段。▶

电台名称关闭

显示屏不显示 FM 电台发送的文本。 ■

删除存储器记录

前提：在存储器列表中已经存储了一个电台 ⇒ 第 29 页。

– 选择路径：功能按键 FM/AM > 功能按键 SETUP > “**删除存储内容**” > “**删除单个记录**”或“**全部删除**”。

删除单个记录

通过旋转和按下控制按钮选择“**删除单个记录**”。然后选定要删除的电台，并按下控制按钮。

全部删除

通过旋转和按下控制按钮选择“**全部删除**”。所有已存储的电台就会从存储器列表中删除。 ■

播放存储介质

引言

通过收音机您可以启动和操作 CD 换碟器、存储卡读卡器以及便携式播放器（例如 iPod、USB 大容量存储器）。依据运行的驱动器和插入的介质，您可以使用不同的功能。例如，您可以直接选择单独的曲目或文件夹、以随机顺序播放曲目或者显示目前曲目（例如艺术家、标题）的标题信息（例如 ID3 标签）。■

启动存储介质运行模式

前提：收音机已开启 ⇒第 17 页。

– 按下功能按键 MEDIA ，在显示屏上出现播放源一览或出现存储介质最后运行时播放的曲目。

– 如果在显示屏上未出现播放源一览或曲目 / 文件夹一览，则按下控制按键“**播放源**”。

如果将便携式播放器（例如 iPod、USB 大容量存储器）与 Audi music interface（奥迪音乐接口）* 连接，就会自动选择并播放 Audi music interface（奥迪音乐接口）* 播放源。



提示

多次按下按键 MEDIA 可以在音频播放源之间切换。■

播放源选择



图 29 可选播放源列表

前提：驱动器包含有一个音频文件。

– 按下功能按键 MEDIA 。

– 按下控制按键“**播放源**”。

– 旋转控制按钮至某一播放源，例如 SD，并按下控制按钮。在显示屏上就会显示选定播放源的曲目列表或者文件夹结构。

– 旋转控制按钮至某一标题或者某一文件夹，并按下控制按钮。

可选的播放源为 ⇒ 图 29

- CD 换碟器中的 CD
- 存储卡
- Audi music interface（奥迪音乐接口）*（例如 iPod）或者外接音频输入。■

选择文件夹

在显示屏上，显示正在播放音频源的文件夹。



图 30 一个文件夹的曲目列表

前提：已经选择了一个播放源 ⇒ 第 32 页。

– 按下功能按键 [MEDIA] 显示所选择播放源的文件夹结构 ⇒图 30。

– 把控制按钮转到一个文件夹，按下控制按钮。显示这个文件夹的曲目。

提示

- 为了总览所有可能的音频源，按下控制按钮**播放源**。
- 为了进入文件夹结构的最高层，按下功能按钮 [MEDIA]（媒体）。
- 为了进入下一层，按下功能按钮 [RETURN]（返回）或者把控制按钮转到文件夹**向上**，并按下控制按钮。
- 旋转控制按钮，可以在长度较大的文件夹列表上快速滚动。滚动速度取决于文件夹的数量。■

选择曲目

在显示屏上，显示条目及其播放时间。



图 31 曲目列表

前提：已经选择了一个音频 CD 或一个文件夹 ⇒第 33 页。

– 将控制按钮转到一个曲目 ⇒图 31。

– 按下控制按钮，选择一个曲目。然后开始播放曲目。

如果在 ID3/WMA-标签中有关于当前曲目（例如演奏者）的信息，则显示在一个当前设置曲目的弹出窗口中。为此必须开启了曲目信息功能 ⇒第 37 页。



提示

- 旋转控制按钮，可以在长度较大的文件夹列表上快速滚动。滚动速度取决于文件夹的数量。
- 您应知道，用多功能方向盘也可以执行这个功能 ⇒ 第 51 页。■

前进/后退和曲目向前/向后

在一个 CD 或文件夹中，您可以前进和后退，或者从一个曲目跳转到上一个/下一个曲目。



图 32 前进

前提：正在播放一个曲目 ⇒ 第 33 页。

前进/后退

– 按下控制按钮手调。

– 将控制按钮转到>>（前进)⇒图 32 或<<（后退），按住控制按钮不放。

曲目前进/后退

– 按下控制按钮手调。

– 将控制按钮转到 >|（曲目前进⇒ 图 32 或 |< （曲目后退）。

– 按下控制按钮，就可以跳转到上一个/下一个曲目。开始播放曲目。

如果在一个通过 iPod 适配线连接的 iPod ⇒ 第 13 页 正在播放时开始后退，则在达到曲目开头时自动停止后退，并播放曲目。

如果要连续从一个曲目跳转到下一个曲目，则需按下并按住控制按钮不放。如果在播放的前 10 秒内选择**曲目后退**，则播放上一个曲目。在 10 秒后跳转到曲目开头。

提示

按住收音机上的箭头键，也可以前进和后退播放 ⇒ 第 18 页。短促按下箭头键，跳转到上一个/下一个曲目 ⇒ 第 18 页。■

重播范围



图 33 重播范围

前提：已经选择了一个 CD ⇒ 第 8 页、一个储存卡 ⇒ 第 11 页或一个便携式播放器* 作为播放源。

– 按下控制按钮手调。



– 将控制按钮转到 RPT（重播范围），按下控制按钮。

– 将控制按钮转到一个重播范围，按下控制按钮。

对于重复区可以设置下列功能：

- **关闭** – **重播范围**功能已关闭。
- **媒介** – 重复所播放 CD、储存卡或便携式播放器的曲目。
- **曲目** – 重复当前播放的曲目。
- **文件夹** – 重复当前选择文件夹的曲目。如果正在播放一个 MP3/WMA CD、储存卡或便携式播放器的曲目，您还可以额外设置**文件夹和子文件夹**功能。这样也就重播了子文件夹的曲目。
- **播放列表** – 如果选择了一个播放列表，则重播当前播放列表的曲目。

 **提示**

重复区的设置也取决于随机播放功能 ⇒ 第 35 页。■

随机播放

以随机顺序播放曲目。



图 34 随机播放

前提：正在播放一个曲目 ⇒ 第 33 页，设置了一个**重播范围** ⇒ 第 34 页。

– 按下控制按钮手调。

– 将控制按钮转到 MIX (随机播放) ⇒ 图 34，并按下控制按钮。

- 重播范围**退出** – 首先以随机顺序播放当前音频源的曲目，接着播放其它音频源的曲目。
- 重播范围**媒介** – 以随机顺序播放当前媒介的曲目。
- 重播范围**文件夹/文件夹和子文件夹** – 以随机顺序播放所选择文件夹/子文件夹的曲目。
- 重播范围**播放列表** – 以随机顺序播放当前播放列表的曲目。■

试播曲目

扫描功能SCAN可以试播 CD、储存卡或便携式播放器上的每个曲目几秒钟。



图 35 试播曲目

前提：正在播放一个曲目 ⇒ 第 33 页。

– 按下控制按钮手调。
– 将控制按钮转到 SCAN（试播曲目）⇒ 图 35。
– 按下控制按钮，启动 SCAN 功能。在显示屏上显示曲目列表。
– 重新按下控制按钮，关闭 SCAN 功能。播放当前试播的曲目。

只要通过激活 SCAN 功能已经打开了曲目列表，也可以从列表中选择一个曲目。重新按下控制按钮手调，就可以返回，从而显示控制轮。 ■

曲目信息



图 36 曲目信息

前提：正在播放一个曲目 ⇒ 第 33 页。

– 按下控制按钮手调。
– 将控制按钮转到 INFO（曲目信息），按下控制按钮。

显示在 ID3/WMA-标签储存的关于当前曲目的信息（例如演奏者、唱片集、年份和流派）。 ■

暂停/继续播放

前提：正在播放一个曲目 ⇒ 第 33 页。

暂停播放

– 短促按下开机/关机键，或者
– 逆时针旋转开机/关机键，直到状态行上显示静音符号。

继续播放

– 短促按下开机/关机键，或者
– 顺时针旋转开机/关机键，则继续播放曲目。

 **提示**

您的手不必离开方向盘，也可以操作这个功能 ⇒ 第 51 页。■

其它设置

显示曲目

前提： 正在播放一个曲目 ⇒ 第 33 页。

– 选择功能按钮 MEDIA > 功能按钮 SETUP > **显示曲目**。

文件名

显示没有后缀的文件名。

曲目名

显示曲目名。相关信息必须已经储存在 ID3/WMA/AAC-标签中。

 **提示**

连接的 iPod 无法使用显示曲目功能。■

曲目信息

前提： 正在播放一个曲目 ⇒ 第 33 页。

– 选择功能按钮 MEDIA > 功能按钮 SETUP > **曲目信息**。

如果在 ID3/WMA/AAC-标签中有关于当前曲目（例如演奏者、唱片集、名称）的信息，则在激活了该功能的情况下将这些信息显示在一个弹出窗口中。

 **提示**

曲目信息功能不能用于 iPod 和通过 AUX-in 接口连接的便携式播放器。■

适用于：配备 Audi music interface（奥迪音乐接口）或 Aux-in 接口的车型

输入电平

前提：通过 3.5 mm 插头适配线*连接了一个便携式播放器。

– 选择：功能按钮 MEDIA > 外置音频输入端/Audi music interface（奥迪音乐接口）播放源 > 功能按钮 SETUP > **输入电平**。

便携式播放器的音量与收音机相匹配。我们建议您把便携式播放器的音量调到最大音量的 70%。■

打电话

适用于：配备移动电话准备系统的车辆

导言

移动电话连接到移动电话准备系统上，通过收音机或多功能方向盘*进行操作。

移动电话准备系统位于中央扶手上。通过专用的移动电话适配线，将您的移动电话连接到这个系统上。移动电话适配线可以在奥迪经销商或专业商店购得。

通过收音机或多功能方向盘*操作您的移动电话 ⇒第 48 页。

在接/打电话时，正在播放的音频源转到静音模式，并且驱动器暂停播放。显示一个画斜线的扬声器图标，表明处于静音模式。在结束通话后，音频源重新调回原先的音量。

移动电话适配器中的移动电话通过车外天线发送和接收信号。这样就确保了传输质量高，避免移动电话在车厢内产生辐射。

为了能够利用您的收音机的电话功能，必须把移动电话连接到移动电话准备系统上 ⇒第 39 页。

在关闭点火开关后，在插好移动电话的情况下，系统仍保持待机状态大约 30 分钟（关机延迟[2]）。



注意！

- 负责健康卫生的国家机关声称，移动电话有可能影响心脏起搏器的功能。因此，移动电话和心脏起搏器的天线之间必须至少保留 20 厘米的距离。
  - 移动电话在开机状态下不得放在靠近心脏起搏器的胸部口袋里。
  - 如果怀疑移动电话干扰了心脏起搏器，必须立即关闭移动电话。
- 请您注意，根据移动式高频发送器的许可条例，人与天线至少要保持 15 cm 的距离。
- 请您首先注意汽车驾驶！您作为驾驶员对交通安全负全责。因此，只有您在任何交通状况下都对您的汽车保持控制的情况下，才能利用这个功能—事故危险！

小心！

- 遵守关于在车辆中打电话的法律规定。
- 在禁止使用移动电话的区域，请您关闭移动电话！
- 在有爆炸危险的地方，请将移动电话关闭。这些地方通常没有明确的标识。例如包括加油站、仓库、燃油或化学物质的运输设备；在空气中有燃油蒸气的地方（例如汽车或建筑物内部溢出了丙烷或汽油蒸气），或者空气中有化学物质或大量粉尘（例如面粉、木屑或金属屑）的地方，请关闭移动电话。这条规定也适用于您通常关闭汽车发动机的其它地方。 ▶

[2]您可以让奥迪经销商或专业商店修改关机延迟功能。

 提示

- 电话功能取决于移动通讯服务商和所使用的移动电话。详细信息请您咨询您的移动通讯服务商。
- 关于移动电话准备系统的最新信息可向奥迪经销商咨询。■

启动

适用于：配备移动电话准备系统的车辆

安装和拆卸适配器

将适配器放到车载适配器支座上。

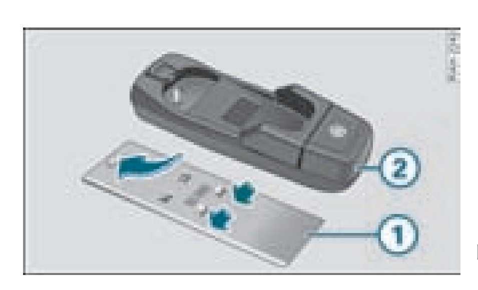


图 37 安装适配器

安装适配器

– 翻开前座中央扶手。
– 将适配器 ② ⇒图 37 连同卡扣推入适配器支座的导板 ①。
– 向下压适配器后部，将适配器 ② 卡住。

拆卸适配器

– 翻开前座中央扶手。
  从适配器中取出移动电话 ⇒ 第 40 页。
– 小心地向上抬适配器后部，将适配器从卡扣中拉出。

 小心！

为了避免损坏适配器和适配器支座，只有必要时方可取下移动电话适配器。

 提示

- 所使用的适配器取决于各个移动电话型号，可能与图中所示的有所不同。
- 为了避免故障，请您注意将移动电话适配器正确固定好。移动电话必须正确卡在适配器里。■

适用于：配备移动电话准备系统的车辆

插入／取出移动电话

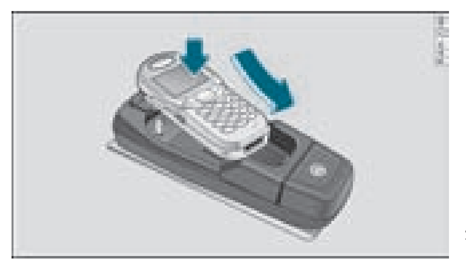


图 38 将移动电话插入适配器



图 39 从适配器中取出移动电话

前提：移动电话适配器已安装好 ⇒ 第 39 页。

插入

– 将移动电话放入适配器 ⇒ 图 38。

– 将移动电话压入卡扣，直到其卡住。

取出

– 按下解锁按钮Ⓐ ⇒ 图 39。

– 向上取出移动电话。

如果在通话过程中将移动电话放入适配器或将其从适配器中取出，可能导致通话中断或者掉线。



注意！

确保移动电话正确卡住。在发生事故的情况下，没有正确锁止的移动电话可能从适配器中脱落，造成乘客受伤。



小心！

没有正确卡住的移动电话在行驶时可能掉落并受损

提示

- 如果将移动电话放入适配器，则通过适配器套件中的接口建立了连接，并断开了蓝牙连接[3]。
- 当在车厢内使用移动式无线电设备时，通常可能产生电磁场。
  – 因此，通常应通过一个车外天线使用移动式无线电设备。车外天线将电磁场向外传导，与不使用车外天线时相比降低了车内的磁场强度。
  – 确保加装的车外天线符合专业要求地安装好。■

[3]使用某些常见的适配器套件时，不断开蓝牙连接。

适用于：配备移动电话准备系统的车辆

蓝牙TM

使用蓝牙技术，可以将移动电话无线连接到移动电话准备系统。



图 40 蓝牙图标

移动电话 [4] 必须与车载移动电话准备系统进行一次匹配。根据所使用的移动电话，这个操作需要不同的步骤。在接通点火开关后，可以把您的移动电话与移动电话准备系统连接起来。

– 确保没有其它移动电话通过蓝牙与移动电话准备系统连接。
– 接通点火开关，必要时打开收音机。
– 在移动电话上选择相应的菜单项，查找可以通过蓝牙连接的设备（移动电话准备系统）。
– 将移动电话与移动电话准备系统连接。您的移动电话准备系统在移动电话上显示为 "Audi UHV" 。
– 在大约 30 秒内，输入 "1234" 作为移动电话准备系统的**蓝牙** PIN。
– 等待一会儿，直到您的移动电话显示匹配成功的提示信息。在显示屏上，显示蓝牙图标 ① ⇒ 图 40。

为了防止他人使用您的移动电话，请您修改**蓝牙** PIN ⇒ 第 46 页。

最多四个移动电话

您最多可以把四个移动电话与移动电话准备系统相匹配。但是，使用时移动电话准备系统只能连接一个移动电话。如果移动电话准备系统匹配了第五个移动电话，则会删除未使用移动电话准备系统时间最长的那个移动电话。

创建和断开连接

在接通点火开关后，已经与移动电话准备系统相匹配并处于待机状态的移动电话自动进行连接。对于某些移动电话，您必须确认进行连接。
在拔出点火钥匙后，断开蓝牙连接。

作用距离

移动电话与移动电话准备系统的蓝牙连接只局限于车厢内部。连接的质量取决于现场的条件（例如各设备之间的障碍物）以及其它设备的干扰。例如，如果您的移动电话装在夹克口袋里，就可能影响数据传输的质量。■

[4]请您注意，需要匹配的移动电话必须支持免提协议。

适用于：配备移动电话准备系统的车辆

启动电话模式



图 41 输入电话号码的拼写器

前提：已开启收音机 ⇒ 第 17 页。

– 按下功能按钮 TEL。在显示屏显示输入 PIN ⇒ 图 42 或电话号码的拼写器 ⇒ 图 41 或者最后使用的电话菜单。

显示屏上显示最近一次打电话时打开的菜单。在电话模式时再次按下功能按钮 TEL，就可以调用拼写器。■

适用于：配备移动电话准备系统的车辆

输入 PIN/PUK



图 41 输入PIN

前提：电话模式已启动 ⇒ 第 42 页，在状态行显示 PIN-/PUK 图标 ① ⇒ 图 42 。

– 按下功能按钮 TEL 。在显示屏显示拼写器 ⇒ 第 19 页。

– 用拼写器输入 PIN 或 PUK。把拼写器转到指向 OK，接着按下拼写器，就可确认您的输入。在显示屏上显示输入电话号码的拼写器。

PIN（个人识别号）

个人识别号 (PIN) 由四到八个字符组成，用于保护您的 SIM 卡不被误用。您在购买 SIM 卡时从您的移动通讯服务商得到 PIN。如果连续三次[5] 输入 PIN 错误，则 SIM 卡被锁定，在显示屏上显示一条提示。▶

[5] 尝试输入的次数取决于 SIM 卡。

PUK（个人解锁码）

用八位的个人解锁码 (PUK) 解除被锁定 SIM 卡的锁定状态。

您在购买 SIM 卡时从您的移动通讯服务商得到 PUK。如果连续十次[5]输入 PUK 错误，则请您与移动通讯服务商联系。■

选择电话号码

适用于：配备移动电话准备系统的车辆

直接通过拼写器输入电话号码

通过拼写器，可以以数字串或字母串的形式直接输入电话号码。



图 43 通过数字拼写器输入电话号码



图 44 通过字母拼写器输入电话号码

前提：电话模式已启动 ⇒ 第 42 页，在显示屏显示出拼写器 ⇒ 图 43。

通过数字串输入电话号码

– 通过拼写器输入电话号码。
– 把拼写器转到指向 OK，接着按下拼写器，就可确认您的输入，或者
– 按下控制按钮**拨号**。在建立了连接后，音频源转换到静音模式。

通过字母串输入电话号码

– 通过拼写器输入一个区号 ⇒ 图 43。
– 为了切换到字母拼写器，把拼写器转到 A-Z ① ⇒ 图 43，然后按下控制按钮。在显示屏上显示字母拼写器 ⇒ 图 44。
– 通过拼写器输入一个相应的字母串，例如 AUDISERVICE ⇒ 图 44。
– 把拼写器转到指向 OK，接着按下拼写器，就可确认您的输入，或者 ▶

– 按下控制按钮**拨号**。选择已输入的电话号码。

如果电话号码输入错误，则可按下 [RETURN] 键，全部删除在拼写器中输入的电话号码。



提示

- DTMF 音频直接通过拼写器输入，或者从储存的电话号码 ⇒ 第 44 页中加载。
- 如果正在接/打电话，则音频源切换到静音模式。在显示屏中的状态行显示静音图标 ⇒ 第 18 页，图 13。■

适用于：配备移动电话准备系统的车辆

从列表中选择电话号码



图 45 从列表中选择电话号码

前提：电话模式已启动 ⇒ 第 42 页。

从一个呼叫列表中选择电话号码

– 按下控制按钮**储存器**。

– 将控制按钮转到**已拨电话、已接电话**或**未接电话**。

– 按下控制按钮。在显示屏上显示所选择的呼叫列表以及电话号码。

– 将控制按钮转到所需的电话号码，按下控制按钮。电话号码录入拼写器。

– 为了开始呼叫，把拼写器转到 OK，然后按下控制按钮，或者

– 按下控制按钮**拨号**。

快速显示所已拨打号码的列表

– 按下**拨号**控制钮。在显示屏上显示**已拨电话**号码列表。

– 将控制按钮转到所需的电话号码。

– 按下控制按钮。所选择的电话号码录入拼写器。

– 为了开始呼叫，把拼写器转到 OK，然后按下控制按钮，或者

– 按下**拨号**控制按钮。



提示

电话功能取决于移动通讯服务商和所使用的移动电话。详细信息请您咨询您的移动通讯服务商。■

适用于：配备移动电话准备系统的车辆

接听/拒接电话

前提：打入一个电话。

接听电话

– 将控制按钮转到**接听**并按下控制按钮，或者
– 按下控制按钮**接听**。

拒接电话

– 将控制按钮转到**拒接**并按下控制按钮，或者
– 按下控制按钮**拒接**。



提示

- 在打入/打出电话时音频源切换到静音模式。在显示屏的状态行显示静音图标 ⇒第 18 页，图 14。
- 也可以用多功能方向盘*接听/拒接电话 ⇒第 53 页。 ■

适用于：配备移动电话准备系统的车辆

结束通话

– 按下控制按钮**结束通话**，就可以结束通话或中断拨号。



提示

也可以用多功能方向盘*结束通话 ⇒ 第 53 页。■

其它设置

适用于：配备移动电话准备系统的车辆

通话过程中的选项

前提：正在通话 ⇒ 第 43 页。
– 选择：控制按钮**选项**。

关闭/打开静音状态

当**关闭**了麦克风时，您的通话方无法听到您的声音。您可以听见对方的声音。在显示屏显示**静音关闭**。

转接

如果正在通话时收到一个呼叫，则在显示屏上显示**转接**和**拒接**。
利用**转接**功能，用接入的呼叫取代正在通话的呼叫。用**拒接**功能，则拒接收到的呼叫。

根据所使用的移动电话不同，显示屏上的显示还可以持续几秒钟。如果在这段时间内利用**转接**或**拒接**功能，则在有些情况下会结束当前的通话。



提示

为了在通话过程中提醒注意有电话打入，在您的移动电话中必须开启了**呼入等待**功能。通话功能取决于移动通讯服务商。

通话选项取决于移动通讯服务商。■

适用于：配备移动电话准备系统的车辆

电话设置

– 选择功能按钮 [TEL] > 功能按钮 [SETUP] > **设置电话**。

蓝牙 PIN

蓝牙 PIN 的出厂设置是 "1234" 。利用这个功能，您可以修改蓝牙 PIN。

默认设置

移动电话装备系统复原到默认设置。可能删除经过匹配的蓝牙设备 ⇒ 第 41 页和邮箱号码。

适用于：配备移动电话准备系统的车辆

通话选项

– 选择功能按钮 [TEL] > 功能按钮 [SETUP] > **通话选项** > **自动接听电话**。

打开 – 自动接听打入的电话。只要还没有自动接听打入的电话，就可以用**拒接**功能拒接。

关闭 – 不自动接听打入的电话。■

适用于：配备移动电话准备系统的车辆

语音信箱号码

– 选择功能按钮 [TEL] > 功能按钮 [SETUP] > **语音信箱号码**。

通过拼写器输入语音信箱号码，按下 OK 将其储存在拼写器中。

用拼写器中的 ⬅ 删除语音信箱号码，按下 OK 确认删除操作。

储存了语音信箱号码后，可以通过控制按钮**存储器**呼叫语音信箱。



提示

您必须事先设定这个服务。详细信息请您咨询您的移动通讯服务商。■

适用于：配备移动电话准备系统的车辆

呼叫语音信箱

– 请您选择：功能按钮 [TEL] >**存储器** > **拨打语音信箱**。

语音信箱号码必须已经储存 ⇒ 第 46 页。您必须事先在移动通讯网中设定这个服务。详细信息请您咨询您的移动通讯服务商。



提示

也可以通过拼写器呼叫语音信箱号码 ⇒ 第 19 页。■

适用于：配备移动电话准备系统的车辆

存储器设置

– 选择功能按钮 TEL > 功能按钮 SETUP > **存储器设置 > 倒序排列呼叫列表。**

呼叫列表中的电话号码按照通话时间的长短分类。启动这个功能，就以相反顺序分类。■

多功能方向盘

适用于：配备多功能方向盘的车辆

引言

利用多功能方向盘，可以方便、快捷地操作收音机、媒体设备和电话*所选择的功能。



图 46 多功能方向盘上的控制键

利用多功能方向盘 ⇒ 图 46 可以操作收音机、媒体设备和电话*所选择的功能，而不必让手离开方向盘。十分方便！

这个功能显示在驾驶员信息系统中 ⇒ 第 49 页，图 47。此外，您还可以通过多功能方向盘调节音量。

通过按下和滚动按键①至④ ⇒ 图 46 进行操作。

- 多次按下 MODE ②键，在电话*、收音机和当前音频源之间进行切换。这个功能显示在驾驶员信息系统中 ⇒ 第 49 页，图 48。按下 MODE ②键可以重新离开当前使用功能的子菜单。
- 滚动左边的菜单辊①，选择当前使用功能的子菜单。
- ③ 键不起作用。
- 向上/向下滚动右边的菜单辊④，就可以增大/减小音量。
- 按下右边的菜单辊④，就将收音机切换到静音模式，或者退出静音模式。

提示

- 车载计算机同样显示在驾驶员信息系统中。对此的详细描述请您查阅您的车辆的使用说明书。
- 如果车辆中没有这些系统，则相应的按键不起作用。■

适用于：配备多功能方向盘的车辆

调节音量

通过多功能方向盘，可以调节当前使用音频源的音量。

前提：收音机已打开 ⇒ 第 17 页。

增大和减小当前使用音频源的音量

– 向上/向下滚动右边的菜单辊 ④ ⇒ 图 46。

切换到静音 (Mute)

– 按下右边的菜单辊 ④ ⇒图 46，就可将收音机切换到静音模式，或者退出静音模式，或者 ▶

– 向下滚动右边的菜单辊④，直到显示屏的状态行显示一个画斜线的扬声器图标，就将收音机切换到静音模式。已激活的媒体驱动器被暂停。

– 向上滚动右边的菜单辊，就退出静音模式。被暂停的媒体驱动器继续进行播放。■

收听收音机

适用于：配备多功能方向盘的车辆

调用收音机



图 47 接收范围的列表

前提：已经启动了收音机模式 ⇒ 第 27 页。

– 按照一定的频率按下 MODE ② 键 ⇒ 第 48 页，图 46，直到驾驶员信息系统中显示收音机菜单 ⇒ 图 48。

您想了解更多关于收音机功能的信息？详细描述请您参阅 ⇒ 第 27 页，“收听收音机”。■

适用于：配备多功能方向盘的车辆

从电台列表中选择电台

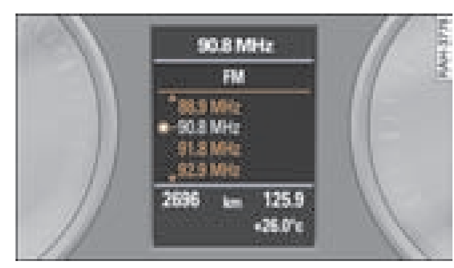


图 48 收音机菜单

前提：已显示收音机菜单 ⇒ 图 48。

– 向下/向上滚动左边的菜单辊 ① ⇒ 第 48 页，图 46 到一个收音机电台。

– 按下左侧的菜单辊，就可以调节电台。■

适用于：配备多功能方向盘的车辆

选择储存的电台

前提：已显示收音机菜单⇒图 48 并在存储器列表中储存了一个电台⇒第 29 页。

– 向下/向上滚动左边的菜单辊 ① ⇒ 第 48 页，图 46 到**存储器**。

– 按下左边的菜单辊。显示收音机存储器列表。 ▶

– 滚动左边的菜单辊到一个收音机电台并按下左边的菜单辊， 调节收音机电台。■

播放存储介质

适用于：配备多功能方向盘的车辆

调用播放源

前提：已经启动了存储介质模式 ⇒ 第 32 页

– 按下 MODE ②键 ⇒ 第 48 页，图 46，直到驾驶员信息系统中显示一个曲目列表 ⇒ 第 51 页，图 50 或文件夹列表 ⇒ 图 49。

您想更多地了解您汽车中的存储介质功能？详细描述请您参阅 ⇒ 第 32 页。

提示

如果所使用的标识和符号不符合 ISO-8859-1 或 ISO-8859-15 的标准，则在驾驶员信息系统中不予显示。■

适用于：配备多功能方向盘的车辆

选择文件夹



图 49 一个文件夹的曲目表

前提：在驾驶员信息系统中已显示了一个文件夹 ⇒ 图 49。

– 滚动左边的菜单辊 ① ⇒ 第 48 页，图 46 到一个文件夹，按下左边的菜单辊。



提示

通过收音机选择一个音频源 ⇒ 第 32 页。■

适用于：配备多功能方向盘的车辆

选择曲目



图 50 选择曲目

前提：已显示了一个曲目表 ⇒图 50。

– 滚动左边的菜单辊 ① ⇒ 第 48 页，图 46 到一个曲目。
– 为了选择这个曲目，按下左边的菜单辊。

提示

通过收音机选择一个音频源 ① 第 32 页。■

适用于：配备多功能方向盘的车辆

暂停/继续播放

前提：正在播放一个曲目 ⇒ 第 32 页。

– 为了暂停曲目播放，将右边的菜单辊 ④ ⇒ 第 48 页，图 46 尽量向下转动。
– 为了继续播放曲目，将右边的菜单辊向上转动。■

打电话

适用于：配备多功能方向盘和移动电话准备系统的的车辆

导言

在汽车中打电话已经成为人们理所当然的选择。利用多功能方向盘，您就可以十分方便快捷地操作所有相关的电话功能。

在驾驶员信息系统中可能显示下列信息：

请稍等...	在收音机和移动电话之间正在建立连接。
请插入 SIM 卡	移动电话中没有 SIM 卡。
请输入 PIN	还没有输入 PIN ⇒第 42 页
通话	一个呼叫正在打入。 如果已经拨打过呼叫人的电话号码，则将其显示。
占线	拨打的电话号码占线。
电话已关闭	电话已关机。
正在连接	正在建立连接。
结束通话	结束连接。
电话未连接	电话没有与车辆连接。将移动电话放入移动电话适配器，或者建立蓝牙连接。

▶

您想更多地了解您汽车中的电话功能？详细描述请您参阅 ⇒ 第 38 页。



提示

- 只有您的电话是原厂配置，才能利用多功能方向盘操作电话功能。
- 电话功能取决于移动电话，以及您的移动通讯服务商是否支持这些功能。

适用于：配备多功能方向盘和移动电话准备系统的车辆

呼叫电话



图 51 电话菜单

前提：移动电话准备系统 ⇒第 39 页已经启动。

按照一定的频率按下 MODE 键 ② ⇒第 48 页，图 46，直到在驾驶员信息系统中显示电话菜单为止 ⇒图 51。

呼叫列表：

- 已拨号码：包括最近拨打的电话号码。
- 已接电话：包括最近接听的电话。
- 未接电话：包括最近没有接听的电话。■

适用于：配备多功能方向盘和移动电话准备系统的车辆

选择电话号码和结束通话

可以从呼叫列表中选择已储存的呼叫号码。



图 52 从已接电话中选择电话号码

前提：显示了电话菜单 ⇒ 图 51。

呼叫

– 滚动左边的菜单辊 ① ⇒第 48 页，图 46 到**已拨号码、已接电话或未接电话。**

– 按下左边的菜单辊。在驾驶员信息系统中显示一个电话号码列表 ⇒ 图 52。

– 滚动左边的菜单辊到一个电话号码并按下左边的菜单辊。开始拨打电话号码。

结束通话

– 滚动左边的菜单辊到**结束通话**，然后按下左边的菜单辊。



提示

利用多功能方向盘您只能选择储存的电话号码。利用收音机选择新的电话号码 ⇒ 第 43 页。■

适用于：配备多功能方向盘和移动电话准备系统的的车辆

接听/拒接电话

前提：一个电话正在打入。

接听电话

– 按下左边的菜单辊 ① ⇒ 第 48 页，图 46。

拒接电话

– 滚动左边的菜单辊到**拒接**，然后按下左边的菜单辊。

根据呼叫人是否储存在呼叫列表中，以及他的呼叫号码是否同时发送过来，在驾驶员信息系统中显示呼叫号码或**未知**！ ■

适用于：配备多功能方向盘和移动电话准备系统的的车辆

在通话过程中的选项

如果正在通话，在此期间另有一个电话打入，则在驾驶员信息系统上显示**转接**和**拒接功能**。

利用**转接功能**，用正在打入的呼叫代替当前的通话。利用拒接功能，则**拒接**正在打入的电话。暂停的呼叫位于等待队列中。



提示

为了在通话过程中提醒注意有电话打入，在您的移动电话中必须开启了**呼入等待功能**。通话选项取决于移动通讯服务商。详细信息请您咨询您的移动通讯服务商。■

鉴于一汽–大众汽车有限公司将不断对汽车进行改型和改进，因此后续车型的装备和参数将会有相应变化。请您勿以其它版本说明书的内容与您所购汽车的装备和参数进行比较并以两者的差别为依据提出补偿装备的要求。
如果您发现您所购汽车与随车说明书有不一致之处，请咨询您的销售商。

2008年11月，一汽–大众汽车有限公司

中国印刷

